

**Entscheidung**

**Nr. / n. 01 vom / del 16.05.2024**

**Determina**

**ITAT4902-MP-007: Willkommenskultur stärken;  
Interreg VI-A Italien-Österreich 2021-2027,  
CLLD Dolomiti Live**

**ITAT4902-MP-007: Rafforzare la cultura  
dell'accoglienza; Interreg VI-A Italia-Austria  
2021-2027, CLLD Dolomiti Live**

**Erstellung Corporate Design  
CUP: E19I24000090003**

**Creazione Corporate Design  
CUP: E19I24000090003**

Festgestellt, dass:

- das Regional Management LAG Pustertal am 22/12/2015 als Verein „LAG Pustertal“ gegründet worden ist, mit dem Ziel, die nachhaltige Regionalentwicklung voranzutreiben
- das Regional Management LAG Pustertal in seiner Funktion als Lead Partner ein Interreg CLLD Dolomiti Live Mittelprojekt mit dem Titel „Willkommenskultur stärken“ eingereicht hat, welches vom Projektauswahlgremium am 29.02.2024 positiv bewertet wurde
- dem Regional Management LAG Pustertal insgesamt 76.242,85,- € (EFRE+nationale+Eigenmittel) für die Umsetzung des Gesamtprojektes zur Verfügung stehen
- im Rahmen des Projektes ein Corporate Design erstellt werden soll und der Ausschreibungspreis mit 6.336 € ohne MwSt. geschätzt wurde
- die Planung der Vergaben für das Jahr 2024 durch den Vereinsvorstand der LAG Pustertal am 13.12.2024 erfolgt ist
- hierfür die zuständige Koordinatorin im shared leadership die Inhalte der Dienstleistung im Dokument „Mitteilung des Bedarfs“ genauestens definiert hat und sie selbst als einzige Projektverantwortliche den entsprechenden „Planungsbericht EPV“ am 22.04.2024 unterzeichnet hat
- für vorliegenden Auftrag:  
keine aktiven Rahmenvereinbarungen der AOV bzw. Consip hinsichtlich von Gütern/Dienstleistungen, die mit den zu erwerbenden vergleichbar sind, bestehen  
kein vergleichbarer Preis-Qualitäts-Parameter von EMS/MEPA vorliegt, da es sich hierbei um eine spezifische Leistung handelt
- infolgedessen ein entsprechendes Vergabeverfahren unter 40.000 € über die Plattform der telematischen Vergaben des Landes <https://ausschreibungen-suedtirol.it/> möglich ist
- dass, gemäß Art. 28, Abs. 2 des L.G. 16/2015 i.g.F., der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt wird, weil die einheitliche Verwaltung durch denselben Wirtschaftsteilnehmer Voraussetzung für die korrekten Ausführung des Auftrages ist
- insgesamt vier Wirtschaftsteilnehmer (Imagine GmbH aus Percha; Simedia aus Niederdorf; Überall Italien GmbH aus Bruneck; Frei&Zeit aus Brixen),

Dato atto che:

- il Regional Management GAL Val Pusteria è stata fondata il 22/12/2015 come associazione "GAL Valle Pusteria" con l'obiettivo di promuovere uno sviluppo regionale sostenibile
- il Regional Management GAL Val Pusteria, in qualità di lead partner, ha presentato un progetto di finanziamento Interreg CLLD Dolomiti Live dal titolo "Rafforzare la cultura dell'accoglienza", che è stato valutato positivamente dal comitato di selezione progetti il 29 febbraio 2024
- il Regional Management GAL Val Pusteria ha a disposizione un totale di € 76.242,85 (FESR+nazionale+fondi propri) per la realizzazione del progetto complessivo
- nell'ambito del progetto è prevista la creazione di un corporate design e il prezzo della gara è stato stimato a 6.336 € senza IVA
- La pianificazione degli appalti per l'anno 2024 è stata effettuata dal consiglio di amministrazione del GAL Valle Pusteria il 13.12.2024
- a tal fine, la coordinatrice shared leadership ha precisamente definito i contenuti del servizio nel documento "Comunicazione del fabbisogno" ed ha lei stessa sottoscritto in data 22/04/2024 la relativa "Relazione progettuale RUP", in qualità di responsabile unica del progetto
- che per il presente ordine:  
non sono attive convenzioni ACP ovvero Consip relative a beni/servizi comparabili con quelli da acquisire  
non esiste un parametro comparabile prezzo-qualità di MEPAB/MEPA, trattandosi di una prestazione specifica
- di conseguenza è possibile attivare una procedura di gara del valore inferiore ai 40.000 € sulla piattaforma telematica delle gare della Provincia <https://bandi-altoadige.it/>
- che, ai sensi dell'art. 28, capo 2, del L.P. 16/2015 s.m.i., l'appalto non è suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente perché la corretta esecuzione dell'appalto rende necessaria la gestione unitaria a cura del medesimo operatore economico
- complessivamente sono stati consultati ed invitati a presentare un preventivo quattro operatori economici operanti nel settore (Imagine GmbH di

die im Sektor tätig sind, konsultiert und eingeladen wurden einen Kostenvoranschlag abzugeben (Abschlag auf den Ausschreibungsbetrag von 6.336 € ohne MwSt.)

- innerhalb der Frist vom 05.05.2024, 24 Uhr, 3 Kostenvoranschlag eingereicht wurden, und zwar:

Perca; Simedia di Villabassa; Überall Italien GmbH di Brunico; Frei&Zeit di Bressanone), (ribasso sull'importo a base di gara di 6.336 euro, IVA esclusa)

- entro il termine del 05/05/2024, ore 24:00 sono pervenuti 3 preventivi di spesa, ed esattamente:

<b>Wirtschaftsteilnehmer operatore economico</b>	<b>Kostenvoranschlag vom preventivo di spesa del</b>	<b>Gesamtpreis zzgl. ev. Fürsorgebeitrag und MwSt. prezzo complessivo più eventuale contributo previdenziale ed IVA</b>
<b>ueberall. Italien GmbH</b> Nordring 25, 39031 Bruneck Steuernummer und MwSt.-Nr.: 03024700217 Tel. +39 0474 862670 <a href="http://www.ueberall.eu">www.ueberall.eu</a> <a href="mailto:bruneck@ueberall.eu">bruneck@ueberall.eu</a> <a href="mailto:ueberall.italien@pec.it">ueberall.italien@pec.it</a>	02.05.2024	5.797,44 €
<b>Frei &amp; Zeit</b> Brennerstraße 32, 39042 Brixen Steuernummer DJCRNA76B20A952L / MwSt.-Nr.: 02419730219 Tel. +39 320 313 0206 <a href="http://www.freiundzeit.it">www.freiundzeit.it</a> <a href="mailto:info@freiundzeit.it">info@freiundzeit.it</a> <a href="mailto:Arno.Dejaco@pec.it">Arno.Dejaco@pec.it</a>	03.05.2025	5.952,04 €
<b>Imagine GmbH</b> Zum Hohen Kreuz 8, 39030 Percha Steuernummer: 02918410214 MwSt.-Nr.: 02918410214 / <a href="http://www.imagine.bz.it">www.imagine.bz.it</a> <a href="mailto:info@imagine.bz.it">info@imagine.bz.it</a> <a href="mailto:imagine-event@pec.it">imagine-event@pec.it</a>	04.05.2025	5.797,44 €

- 1 Wirtschaftsteilnehmer via Mail bekannt gegeben haben, dass er/sie kein Kostenvoranschlag einreicht/einreichen
- nach erfolgter Einsichtnahme und Überprüfung der eingegangenen Kostenvoranschläge wird festgestellt, dass:
  - der gegenständliche Auftrag dem kostengünstigsten Anbieter erteilt werden soll
  - zwei Wirtschaftsteilnehmer den exakt selben prozentuellen Abschlag angeboten haben, davon jenem Wirtschaftsteilnehmer der Zuschlag erteilt wird, der mittels Losung gezogen wird.
- Eine Losung der beiden Wirtschaftsteilnehmer Überall Italien GmbH und Imagine GmbH durch Caroline Leitner, Koordinatorin im shared leadership am 06.05.2024 durchgeführt wurde.
- Überall Italien GmbH gelöst wurde und diesem Wirtschaftsteilnehmer der Direktauftrag erteilt wird.
- der Wirtschaftsteilnehmer Überall Italien GmbH aus Bruneck eingeladen worden ist, ein telematisches Angebot über die Plattform der telematischen Vergaben des Landes <https://ausschreibungen-suedtirol.it/> zu übermitteln und nach Einsichtnahme in das telematische Angebot vom 16.05.2024
- die Angemessenheit des Preises gewährleistet wird
- 1 operatore economico ha comunicato tramite mail di non presentare un preventivo di spesa
- in seguito a verifica ed esame dei preventivi di spesa pervenuti, viene stabilito che:
  - l'incarico in oggetto vada conferito all'offerente più economico
  - due operatori economici hanno offerto esattamente la stessa percentuale di sconto, l'appalto viene assegnato all'operatore economico estratto a sorte.
- Il sorteggio dei due operatori economici Überall Italien GmbH e Imagine GmbH è stato effettuato da Caroline Leitner, coordinatrice shared leadership il 06.05.2024.
- Überall Italien GmbH è stata estratta a sorte e l'ordine diretto è stato assegnato a questo operatore economico.
- l'operatore economico Überall Italien GmbH di Brunico è stato invitato ad inoltrare un'offerta telematica sulla piattaforma telematica delle gare della Provincia <https://bandi-altoadige.it/> e vista l'offerta telematica del 16.05.2024
- è possibile affermare che il prezzo è commisurato

**entscheidet  
die Koordinatorin im shared leadership**

1. der Firma Überall Italien GmbH einen Direktauftrag für die Leistung Logo und Corporate Design (Farben, Schriften, Icons, Gestaltungselemente, Logopositionierung, Designmerkmale), Logo in diversen Formaten; Flyervorlage in Indesign; Powerpointvorlage (Cover, 1 Kapitelseite, 1 Textseite); Mindestens drei Feedbackschleifen; zum Preis von 4.752,00.- Euro zzgl. 22% MwSt., insgesamt 5.797,44 Euro laut Kostenvoranschlag vom 02.05.2024 und laut Angebot vom 15.05.2024, übermittelt über die Plattform der telematischen Vergaben des Landes <https://ausschreibungen-suedtirol.it/>, zu erteilen
2. die Dauer des Auftrages ist wie folgt festgelegt:
  - 10.05.2024 - 10.08.2024
3. den Zuschlag mittels [www.ausschreibungen-suedtirol.it](http://www.ausschreibungen-suedtirol.it) zu erteilen, daraufhin wird dem Verfahren der entsprechende CIG-Kodex zugewiesen
4. die aus dieser Entscheidung hervorgehende Ausgabe wird nach erfolgter Kontrolle der Durchführung der Leistung und der Korrektheit der übermittelten Rechnungen innerhalb der in den besonderen Vertragsbedingungen festgelegten Fristen und Modalitäten bezahlt
5. der gegenständliche Vertrag wird im Sinne von Art. 18 Abs. 1 GvD 36/2023 im Wege des Briefverkehrs, in Form eines Auftragschreibens abgeschlossen
6. der CUP-Kodex lautet: **E19I24000090003**
7. mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird die Abwesenheit von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis des Gesetzes vom 7. August 1990, Nr. 241 und gemäß Art. 12/bis des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 bestätigt
8. gegenständliche Entscheidung wird auf der Webseite des Regional Management LAG Pustertal [Lokale Aktionsgruppe - Regionalmanagement Pustertal \(rm-pustertal.eu\)](http://LokaleAktionsgruppe-RegionalmanagementPustertal.eu) im Bereich Transparenz veröffentlicht sowie im Landesportal [www.ausschreibungen-suedtirol.it](http://www.ausschreibungen-suedtirol.it) im Sinne der Transparenz.

**la coordinatrice in shared leadership  
determina**

1. di conferire un incarico diretto all'impresa Überall Italien GmbH per il servizio logo e Corporate Design (colori, font, icone, elementi di design, posizionamento del logo, caratteristiche del design); loghi in vari formati; modello di volantino in Indesign: modello PowerPoint (copertina, 1 pagina di capitolo, 1 pagina di testo); almeno tre cicli di feedback; al prezzo di 4.752,00.- euro più 22% d'IVA, complessivamente 5.797,44 euro ai sensi del preventivo di spesa del 02/05/2024 e dell'offerta del 15.05.2024, inoltrata mediante piattaforma telematica delle gare della Provincia <https://bandi-altoadige.it/>
2. la durata dell'incarico è stabilita come segue:
3. 10.05.2024 - 10.08.2024
4. l'aggiudicazione viene conferita mediante [www.bandialtoadige.it](http://www.bandialtoadige.it), dopodiché alla procedura verrà attribuito il relativo codice CIG
5. la spesa derivante dalla presente determina viene pagata in seguito ad eseguito controllo della prestazione e della correttezza delle fatture inviate, entro i termini e le modalità previsti dal capitolato speciale
6. il contratto in oggetto viene stipulato ai sensi dell'art. 18 co. 1 D.Lgs. 36/2023 mediante scambio di corrispondenza, in forma di una lettera d'incarico
7. il codice CUP è il seguente: **E19I24000090003**
8. Con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della legge 7 agosto 1990, n. 241 ed ai sensi dell'art. 12/bis della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17
9. la presente determina viene pubblicata sul sito web del Regional Management GAL Val Pusteria [homepage \(rm-pustertal.eu\)](http://homepage.rm-pustertal.eu) alla voce Trasparenza nonché sul sito [www.bandialtoadige.it](http://www.bandialtoadige.it) ai sensi della trasparenza.

Die Koordinatorin in shared leadership - La coordinatrice in shared leadership

*digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale*

HITTHALER Irmgard